5　Summary
⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity : Tokuyuki Sudou, Director of Farmers Pension Fund
⑵　Classification of the services to be procured : 14, 71, 27
⑶　Nature and quantity of the services to be purchased : Implementation of Web Application Firewall for Records Management System of Farmers Pension Fund, 1 set.
⑷　Fulfillment period : From September 14, 2016 through December 31, 2021.
⑸　Fulfillment place : As in tender documentation.
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
①　Not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause.
②　Not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting.
③　Have Grade A, B, C or D in the Manufacturing, Selling or Services in terms of the qualification for participating in tenders by Organizations in the Kanto･Koshinetsu area related to the Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries (Single qualification for every ministry and agency) in the fiscal year of 2016, 2017 and 2018.
④　Have not received suspension of designated contractor status, etc. from any ministry or agency. Provided, however, that this shall not apply to person specially qualified by officials incharge of disbursement of the procuring entity.
⑤　A person whose business situation or trustworthiness is deemed not to have significantly deteriorated and whose proper performance of a contract can be guaranteed.
⑺　Time-limit for tender : September 13, 2016, 17 : 00
⑻　Contact point for the notice : Atsushi Ema , General affairs department, Accounting division, Farmers Pension Fund, 1―6―21 Nishishinbashi Minato-ku, Tokyo 105―8010 Japan. TEL 03―3502―3897

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成28年7月21日
国立大学法人東北大学理事　佃　　良彦
◎調達機関番号　415　◎所在地番号　04
○第25号
1　調達内容
⑴　品目分類番号　24
⑵　購入等件名及び数量
レーザーモジュール　一式
⑶　調達件名の特質等　入札説明書による。
⑷　納入期限　平成29年3月2日
⑸　納入場所　東北大学薬学部・薬学研究科
⑹　入札方法　落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の8パーセントに相当する額を加算した金額（当該金額に1円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の108分の100に相当する金額を入札書に記載すること。
2　競争参加資格
⑴　国立大学法人東北大学の契約事務取扱細則第6条の規定に該当しない者であること。なお、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者は、同条中、特別の理由がある場合に該当する。
⑵　国の競争参加資格（全省庁統一資格）又は国立大学法人東北大学の競争参加資格のいずれかにおいて平成28年度に東北地域の「物品の販売」のA、B、C又はD等級に格付けされている者であること。なお、国の競争参加資格については、平成27年12月24日付け号外政府調達第240号の官報の競争参加者の資格に関する公示の別表に掲げる申請受付窓口において、国立大学法人東北大学の競争参加資格については、東北大学財務部調達課調達第一係において随時受け付けている。
⑶　購入物品に係る迅速なアフターサービス・メンテナンスの体制が整備されていることを証明した者であること。
⑷　理事から取引停止の措置を受けている期間中の者でないこと。
3　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問合せ先
〒980―8577 仙台市青葉区片平2―1―1
東北大学財務部調達課調達第一係長　菊地宏隆　電話022―217―4869
⑵　入札説明書の交付方法　本公告の日から上記3⑴の交付場所にて交付する。
⑶　入札書の受領期限　平成28年9月12日17時00分
⑷　開札の日時及び場所　平成28年10月3日14時00分　東北大学財務部調達課入札室
4　その他
⑴　契約手続において使用する言語及び通貨
日本語及び日本国通貨。
⑵　入札保証金及び契約保証金　免除。
⑶　入札者に要求される事項　この一般競争に参加を希望する者は、封印した入札書に本公告に示した物品を納入できることを証明する書類を添付して入札書の受領期限までに提出しなければならない。入札者は、開札日の前日までの間において、理事から当該書類に関し説明を求められた場合は、それに応じなければならない。
⑷　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の提出した入札書、入札者に求められる義務を履行しなかった者の提出した入札書、その他入札説明書による。
⑸　契約書作成の要否　要。
⑹　落札者の決定方法　本公告に示した物品を納入できると理事が判断した入札者であって、国立大学法人東北大学の契約事務取扱細則第20条の規定に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。
⑺　手続における交渉の有無　無。
⑻　その他　詳細は、入札説明書による。

5　Summary
⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity : Yoshihiko Tsukuda, Executive Vice President, Tohoku University
⑵　Classification of the products to be procured : 24
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased : Laser Module 1 Set
⑷　Delivery period : By 2 March, 2017
⑸　Delivery place : Faculty of Pharmaceutical Sciences & Graduate School of Pharmaceutical, Tohoku University
⑹　Qualifications for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
A　not come under Article 6 of the Regulation concerning the Contract for Tohoku University Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause,
B　have the Grade A, Grade B, Grade C or Grade D qualification during fiscal 2016 in the Tohoku area in sales of product for participating in tenders by Single qualification for every ministry and agency, or in tenders by Tohoku University,
C　prove to have prepared a system to provide rapid after-sale service and maintenance for the procured products,
D　not be currently under a suspension of business order as instructed by Executive Vice President, Tohoku University.
⑺　Time limit of tender : 17 : 00　12 September, 2016
⑻　Contact point for the notice : Hirotaka Kikuchi, Procurement Services Office, Finance Department, Tohoku University, 2―1―1 Katahira Aoba-ku Sendai-shi 980―8577 Japan, TEL 022―217―4869